

RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0A1 / Noyau 0A1

Gatineau, Québec K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

National Master Standing Offer (NMSO)

Offre à commandes principale et nationale (OCPN)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Fuel & Construction Products Division
11 Laurier St./11, rue Laurier
7A2, Place du Portage, Phase III
Gatineau, Québec K1A 0S5

Title - Sujet CARBURANTS MARINS		
Solicitation No. - N° de l'invitation E60HL-130051/G		Date 2013-10-01
Client Reference No. - N° de référence du client E60HL-130051		Amendment No. - N° modif. 002
File No. - N° de dossier hl601.E60HL-130051	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$HL-601-63371		
Date of Original Request for Standing Offer Date de la demande de l'offre à commandes originale		2013-08-23
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2013-10-07		Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Lemieux, Johanna		Buyer Id - Id de l'acheteur hl601
Telephone No. - N° de téléphone (819) 956-0177 ()	FAX No. - N° de FAX () -	
Delivery Required - Livraison exigée		
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:		
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui <input type="checkbox"/>	No - Non <input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

La modification numéro 002 est requise afin de:**1) Fournir les informations suivantes:**

Question 1.) Pouvez-vous s'il vous plaît fournir des adresses physiques pour chaque emplacement afin que nous puissions effectuer une visite sur place à chaque quai et nous assurer que nous pouvons accéder en toute sécurité.

Aussi, pouvez-vous confirmer si les navires sont des navires de la GCC typiques qui peuvent être livrés avec un camion à trois essieux.

Réponse 1.) À Chéticamp le navire M.Perley prend son carburant au quai qui se trouve à environ 15146 Cabot Trail.

En Shippagan le navire M.Perley prend son carburant au quai situé au 113 106 Rue 15.

À Shediac le navire M. Perley prend son carburant au quai Pointe du Chene qui se trouve sur le chemin Pointe du Chene.

C'est un navire de la Garde côtière typique qui peut être livré avec un camion à trois essieux.

Toutes les autres clauses et conditions de la Demande d'offre à commandes demeurent inchangées.